

## **Temporärer Lieferengpass Imaverol ad us. vet., Emulsionskonzentrat (Zl.Nr.: 46'523) Vorübergehende Auslieferung von Ware in polnischer Aufmachung**

*Lyssach, April 2020*

Sehr geehrte Damen und Herren,

Wegen eines Lieferengpasses der Schweizer Präsentation erhalten Sie in Absprache mit Swissmedic das Präparat Imaverol ad us. vet., Emulsionskonzentrat in polnischer Aufmachung.

Wir bestätigen Ihnen, dass dieses Tierarzneimittel bezüglich Zusammensetzung, Herstellungsort, Herstellungsverfahren und Qualität mit dem in der Schweiz üblicherweise vertriebenen Arzneimittel identisch ist. Bitte beachten Sie die mitgelieferte Schweizer Patienteninformation; die Schweizer Fachinformation finden Sie auf [www.swissmedicinfo.ch](http://www.swissmedicinfo.ch).

Reguläre Schweizer Ware dürfte gemäss Hersteller frühestens ab Oktober 2020 wieder zur Verfügung stehen. Wir bitten Sie aber keine Hamsterkäufe zu tätigen, sondern nur die Menge zu beziehen, die Sie bis dahin benötigen. Unser Ziel ist es möglichst lange allen betroffenen Tierärzten die dringend benötigte Ware anbieten zu können.

Für die entstandenen Unannehmlichkeiten im Zusammenhang mit dem unvorhersehbar weiter andauernden Lieferunterbruch von Imaverol ad us. vet. aufgrund der Corona-Krise möchten wir uns bei Ihnen entschuldigen.

Freundliche Grüsse  
Provet AG

Für zusätzliche Informationen wenden Sie sich bitte an:

Dr. Markus Reinmann, FVP Provet AG, Tel. 034 448 11 86 oder  
Dr. Bernward Zeeh, Stellv. FVP Provet AG, Tel. 034 448 11 37

## **Difficultés de livraison temporaires d'Imaverol ad us. vet., émulsion concentrée (No d'autorisation : 46'523) Livraison temporaire de produits dans une présentation polonaise**

*Lyssach, avril 2020*

Mesdames, Messieurs,

En raison de difficultés de livraison de la présentation suisse, vous recevrez, en accord avec Swissmedic, la préparation Imaverol ad us. vet., émulsion concentrée en présentation polonaise.

Nous vous confirmons que ce médicament vétérinaire est identique en termes de composition, lieu de fabrication, procédé de production et qualité, au médicament habituellement commercialisé en Suisse. Veuillez prendre note de la notice d'emballage (information patient) suisse jointe au produit ; vous trouverez l'information professionnelle suisse à l'adresse [www.swissmedicinfo.ch](http://www.swissmedicinfo.ch).

Selon le fournisseur, la marchandise sera disponible au plus tôt en octobre 2020 en présentation suisse habituelle. Par conséquent, nous vous demandons de ne pas faire de réserves, mais de commander uniquement les quantités dont vous avez besoin d'ici là, car nous souhaitons pouvoir ravitailler le plus longtemps possible tous les vétérinaires ayant besoin d'Imaverol ad us. vet.

Nous tenons à nous excuser pour les désagréments causés par la prolongation imprévisible de l'interruption de livraison d'Imaverol ad us. vet qui est due au coronavirus.

Meilleures salutations  
Provet SA

Pour toute information complémentaire, veuillez-vous adresser à:  
Dr Markus Reinmann, PR Provet SA, Tel. 034 448 11 86 ou  
Dr Bernward Zeeh, Adj. PR Provet SA, Tel. 034 448 11 37